

# Publications officielles

Autor(en): **[s.n.]**

Objektyp: **Article**

Zeitschrift: **Le pays du dimanche**

Band (Jahr): **3 (1900)**

Heft 153

PDF erstellt am: **09.08.2024**

Persistenter Link: <https://doi.org/10.5169/seals-250134>

## **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

## **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Quéque menutes aiprés le coronel les revegné pare po les introduire cote l'empereur.

El ainnent bin tieusain aiprés aivoi énuméray ai pô pré tos les défés di mére. d'aidjoutay quepo étchaypay à service militaire ai s'étai savaï tchié in ontia dains l'Amérique vous el était demoray quéques boennes annays pou se faire ai rébiay. Tiaïn l'empereur dié çoli. c'en feut prou. Ai iôs aichuré que iote ennemi serait dégommay tchu le tchaimp. Dà li, ai iôs bayié lai man, é tràs d'aivô tchetiun enne pièce de 20 mark, les fesé manny en lai tieugenne laiyou el eunnent enne moirande qu'ai s'en velans inco longtemps loitchie les quatre doigts et le puéce, ai pe le djo d'aiprés, mes hannes reprangnennent tot djoéyeux le train po l'hôta. Tiaïn qu'el airivainnent tchié ios lai première tchese qu'an iôs diont, c'était que le mére était aivu cassay de sai piace le même djo, pai dépaiche télégraphique. Tot le monde était content grâce és longs piés de ci Schwindenhammer, que son coronel n'airait pe recognu sains çoli. Vivent les bé longs piés!

*Stu que n'di pe de bos.*

## Etat civil

### FONTENAIS

Mois d'Août, septembre et octobre.

#### Naissances.

Août. — Du 9. Perret Lucien-Alcide, fils d'Alcide, graveur, de Epiquez et de Augusta née Varrin. — Du 23. Mamie Hélène-Julia, fille d'Emile, garde-frontière, de Bonfol et de Maria née Barthe. — Du 24. Valzer Lucie-Marthe-Maria, fille de Xavier, horloger de Fontenais, et de Alvina née Mangeat. — Du 26. Eray Rosalie-Claire-Germaine, fille d'Alcide, horloger de Courfaivre, et de Marie-Joséphine née Juillerat. — Du 30. Mouche Marie-Berthe-Lucie, fille de Lucien, horloger de Miécourt, et de Joséphine née Gigon.

Septembre. Du 1. Voisard Marie-Elise-Berthe, fille de Joseph, cultivateur de Fontenais, et de Joséphine née Voisard. — Du 6. Ballay Marie-Madeleine-Louisa, fille d'Emile, boîtier de Besançon, et de Madeleine née Voisard. — Du 9. Dirrig Marie-Rose, fille de Florian, horloger de Epiquez, et de Adèle née Créchard.

Octobre. — Du 10. Comtesse Noémie-Anne-Joséphine, fille de Henri, mécanicien de Porrentruy, et de Olga née Bédât. — Du 20. Sassé Jules-Rodolphe, fils de Rodolphe, manoeuvre de Bretzwyl (Bâle-Campagne), et de Louise née Voisard.

#### Décès.

Août. — Du 2. Gigon Ernest-Paul, fils d'Edmond, et de Marie née Ribaud, de Fontenais, née le 17 juillet 1900. — Du 7. Mahon Emile, fils de Joseph, et de Euphrasie née Frossard, de Bressaucourt, né le 2 octobre 1873. — Du 29. Eray Louise-Joséphine, fille d'Alcide, et de Marie-Joséphine née Juillerat, de Courfaivre, née le 20 mai 1895.

Septembre. — Du 20. Borruat Elisa-Lucia née Oouvray, épouse de Xavier Borruat, de Chevez, née le 14 mars 1876.

Octobre. — Du 1. Mamie-Hélène-Julia, fille de Emile et de Maria née Barthe, de Bonfol, née le 23 août 1900. — Du 5. Moirandat Alphonse-François, fils d'Alphonse, et de Madeleine née Erard, de Epiquez, né le 8 janvier 1900. — Du 15. Créchard Joséphine née Broquet, épouse de François, de Fontenais, née le 15 août 1832. — Du 26. Nicolet Jeanne, fille d'Arnold, et de Eugénie née Thierry, de Mont-Tramelan, née le 1<sup>er</sup> août 1900.

#### Mariages.

Août. — Du 18. Barré Arthur, horloger de Faverois, (France) et Blessemaille Marie, de Gière (Doubs-France).

Septembre. — Du 15. Gigon Pierre, horloger de Fontenais, avec Prudat Bertha de Fontenais. — Du 28. Cattin Auguste, cordonnier, de Courgenay, avec Mangeat Louisa de Fontenais.

### Récréations du dimanche

Solutions aux questions posées dans le N° 151 du *Pays du Dimanche* :

#### 590. SURPRISE.

Un officier de fortune est un officier qui n'en a pas.

#### 591. HOMONYMES.

Mère, Mer, Maire.

#### 592. MOT CARRÉ SYLLABIQUE.

RE PAI RE  
PAI RES SE  
RE SE DA

#### 593. PROBLÈME POINTÉ.

Etre professeur, c'est donner sa vie à des inconnus qui se moquent de votre façon de vous sacrifier.

CHARLES GOUNOD.

Ont envoyé des *Solutions partielles* : MM.

Un groupe de Romands à Lœrrach (Baden) ; Un pilier du Cercle Industriel, à Neuveville ; Lukas à la recherche de fourrures ; Vive les Bœrs ! Porrentruy.

#### 598. ENIGME.

Je peux être en métal, je peux être en dentelle,  
Je forme une cuirasse ou bien un ornement ;  
Je peux, dans un autre ordre, amuser méchamment [ment]

Et fournir à l'esprit une vive étincelle.

#### 599. MOT CARRÉ.

X X X X X 1. Empereur romain.  
X X X X X 2. Fleuve d'Asie.  
X X X X X 3. Fleuve de France.  
X X X X X 4. Au graveur.  
X X X X X 5. Au cirque.

#### 600. LOGOGRIPHE.

Sur six pieds, je suis deux. Sur cinq pieds, les [buveurs,]

Joyeux, me passent à la ronde.

Sur quatre, j'ai beaucoup d'ennemis par le monde,

Mais je plais fort aux querelleurs.

Sur trois pieds, me couper c'est me faire grand [peine,]

Ou par le fer je veux être traité.

Sur un, malgré mon unité,

Je peux valoir une centaine.

### 601. COQUILLES AMUSANTES.

N° 1. La tante est pressée et le tabac est vendu.

N° 2. Les peintres aiment le veau et craignent les vaches.

N° 3. — Il a bu un coup.

N° 4. — Les oies s'enrolent, la douceur peste.

N° 5. — C'est une pomme molle pendue au feu.

N° 6. Ces bois ont rogné en même temps sur le tronc.

N° 7. Il y a trente tours dans un bois.

Envoyer les solutions jusqu'au mardi soir, 18 décembre prochain.

### Publications officielles.

#### Convocations d'assemblées.

Bassecourt. — Le 16 de 1 à 3 h. la Halle pour renouveler les autorités communales

Delémont. — Le 9 à 11 h. 1/2 pour adopter un projet de règlement relatif au plan d'alignement, décider des réparations de chemins.

Fregiécourt. — Le 9 à 2 h. pour partager le fonds des pauvres, arrêter le budget, fixer le traitement des employés subalternes etc...

Glovelier. — Le 9 à 2 h. pour décider la cession gratuite du terrain pour le régional Saignelégier-Glovelier.

Movelier. — Le 9 à midi pour nommer un conseiller, voter le budget, fixer l'impôt etc...

St Brais. — Le jeudi 13 à 8 h. 1/2 du matin pour décider si la classe inférieure sera mise au concours, renouveler les autorités communales etc...

Vicques. — Le 9 à 2 h. pour renouveler les autorités communales, décider si la classe inférieure sera mise au concours.

Réclère. — Le 16 au local et à l'heure ordinaire pour nommer le taupier.

Rossemaison. — Le 9 à 1 h. pour renouveler les autorités.

### Cote de l'argent

du 5 décembre 1900.

Argent fin en grenailles. fr. 113. — le kilo.  
Argent fin laminé, devant servir de base pour le calcul des titres de l'argent des boîtes de montres . . . fr. 115. — le kilo.

L'éditeur : Société typographique de Porrentruy.

## Abattoirs de la municipalité de Porrentruy

Etat du bétail abattu pendant le mois de novembre 1900.

Noms des bouchers	Chevaux								Bœufs		Vaches		Génisses		Taureaux		Veaux		Porcs		Moutons		Chèvres		Chauffage		Recettes			
	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.		
Buchwalder	—	—	5	1	—	—	—	—	22	20	11	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	126	—
Courbat	—	—	8	—	1	—	—	—	21	10	8	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	122	50	
Oser	—	—	1	2	1	—	—	—	11	13	5	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	75	50	
Grimler Th.	—	—	2	—	1	—	—	—	13	12	5	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	69	50	
Grédy P.	—	—	3	—	—	—	—	—	9	11	3	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	59	50	
Pinaton E.	—	—	6	1	2	—	—	—	27	21	10	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	155	50	
Voillat Gust.	—	—	4	—	1	—	—	—	11	13	3	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	80	50	
Scherrer E.	—	—	4	1	—	—	—	—	15	12	5	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	86	50	
Charles Schick	—	—	3	2	3	—	—	—	7	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	67	50	
Grimler Paul	—	—	5	—	1	—	—	—	18	14	7	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	104	—	
<b>Particuliers</b>																														
Guvélat	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	7	—
Simonin	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	7	—
Merguin	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	7	—
Schmoll	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	7	—
<b>Total</b>	—	—	41	11	10	—	—	—	154	126	58	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	975	00	